

# El Baix Penadès

## Setmanari autonomista

SURT ELS DISSAPTES

### Preus de subscripció

|                      |                |                  |
|----------------------|----------------|------------------|
| VENDRELL, trimestre. | 1 <sup>a</sup> | Ptas             |
| FORA.                | id.            | 1.25 »           |
| EXTRANGER.           | id.            | 2 <sup>a</sup> » |

Número corrent, 10 céntims. Atrassat, 20 id.

### Redacció y Administració

Plassa Pi Margall, número 2.

Anuncis a preus convencionals. Remittits: 10 céntims llnia

No s'admeten escrits sense firma

NO'S TORNAN ELS ORIGINALS

### Al vol

S'ha consumat la injustícia. El govern central fent ús del poder que li otorga la llei en aquests cassos, ha nomenat de reial ordre l'arcalde de la nostra vila. El president del Consell de Ministres, demòcrata verbalista, no ha volgut respectar, en la present ocasió, la voluntat del poble manifestada en els comicis, y ha conferit la primera magistratura popular a l'únic individu que constitueix minoria en la corporació municipal.

Desde'l punt de vista de la política en general tal volta aquest nomenament tingui certa disculpa, fundantla en que, ab ell, hi ha una altra població cap de partit quina primera autoritat és adicta a les institucions monàrquiques que regeixen la nació. Mes colocats en el cercle de la política local entenem que ha sigut un erro dels que dirigeixen la acció del conglomerat de dretes. No cal escatir, are, el major ó menor grau d'aptituds que pugui reunir pera'l desempeñy del càrrec, la persona que ha sigut designada arcalde de R. O. Pero sí que s'ha de convenir que fins avui no figurava com a perteneixent al directori del partit reaccionari local. Aixó prova que entre'ls seus no té'l prestigi que deu requerirse pera ocupar dignament el primer lloc en el governament de la població. Es clar que'ns referim a la part política, car en el terreny particular concep-tuem al amic Mascaró tan digne com el que més ho sigui; y qui sab si ab més amistats des-interessades entre'ls altres que entre'ls seus, donada la peculiar manera d'esser del nou arcalde, de costums verament democràtiques y senzilles.

En la situació actual del Consistori podria serlos més útil una intervenció senzillament fiscalisadora de lo que fes la majoria, que la actuació directa exercida desde l'arcaldia. Es indubtable que'l governament del comú porta englobat un desgast de voluntats y de simpaties; y la participació que forsosament ha de tenirhi el batlle, tant si es desgraciada com si es entesa, recaurà sobre'l partit dreturera-ment, car no té una minoria en el Consistori que pugui fer sentir sa veu pera protestarne, ó sofrirne les conseqüències que se'n derivessin per la seva dessidia, salvant, aixís, al partit de tota responsabilitat.

A l'arcaldia d'una població de la importan-cia de la nostra, poden presentarse conflictes ó situacions difícils, qui han d'esser solventa-des sens tardansa y personalment per l'arcalde: peticions dels veïns, solucionar de moment una dificultat, (quí no recorda la passada epi-

demia?) fer y rebre visites de personalitats en-lairades, ont no hi cab la delegació, son as-sumptes que necessiten un tacte especial pera sortejarlos ab fortuna. Totes aquestes situa-cions, tenint tot l'ajuntament en contra, y mal-grat la més bona voluntat del actual arcalde, poden posar en evidència al partit que tant d'interés ha demostrat tenir en acaparar l'arcal-dia, y enagenarli les simpaties que com agru-pació vilatana pogués tenir.

L'interés polític d'una agrupació no ha de xifrar-se en apressuraments de canviar uns quants modestos empleats municipals, car el poble se creurà més mal servit si veu que la inestabilitat d'aquests ha de treure'ls tot a-fany de conservar-lo complint ab el seu deure. L'interés polític y el de la població van units en aquest cas, y deu xifrar-se en administrar rectament els cabals de la comunitat, posarse en contacte ab el poble, conquistar la confian-sa d'aquest, y treballar constantment pera la major prosperitat de la població.

Volguer el poder quan no se está preparat ni's compta ab el nombre suficient pera orien-tarlo d'una manera determinada, y sols pera satisfer petites venjances que a res condui-xen, ni es sério, ni es digne, ni pot acreditar á cap nucli d'homes conscients que's vantin de sentir un ideal.

FRIS.

### Constitució del nou Ajuntament

La constitució del nou Ajuntament va desper-tar gran interés a la població per les circumstan-cies especials ab que aquesta vegada se devia ce-lebrar l'acte. Sabut és que desde un seguit de bie-nis, el Govern deixava'l nomenament d'arcalde de la nostra vila a la elecció del seu Ajuntament, y que pera l'actual bieni el Govern central havia fet ús de la facultat que le de nomenar Arcalde de reial ordre, a las poblacions cap de partit, nomenant a don Joan Mascaró y Cregut, únic regidor que, com qui diu per caritat, el poble republicà del Ven-drell havia deixat sortir de les urnes en les darres eleccions municipals.

Aquest nomenament venia ja anunciantse de des-de l'endemà de la elecció, y'l mateix era objecte de broma per part de tothom, fins dels mateixos que'l patrocinaven, puig aquí hont tots ens coneixem, sabem els graus de mentalitat y les condi-cions y aptitud del agraciad pera desempeñar la primera Autoritat municipal d'una vila de la im-portancia del Vendrell.

Pero uns quants despitats anyoradissos del im-peri de l'enderrocacaciquisme, menys preuant la serietat y'ls coneixements que's requereixen pera el bon desempeñy d'un càrrec de tal importancia, y fins sabent que ab tal nomenament podia compro-metre la tranquil·litat de la població y's portava la discòrdia dintre la Corporació municipal en mo-

ments en que més necessaria era la bona armonia y bona voluntat de tots, pels transcendents pro-blemes a resoldre, de vida ó mort pera la població, aprofitaren l'ocasió que la casualitat els brindava pera entorpir la honrada gestió de l'Ajuntament republicà, y remoyent cels y terra, aquells reac-cionaris enemics eternals de la llibertat y de la de-mocràcia y del govern del poble pera'l poble, lo-graren d'un govern que per escarni s'anomena lli-beral y demòcrata, el nomenament d'arcalde de reial ordre a favor del susdit Joan Mascaró Cregut.

Veus aquí per qué la constitució de l'Ajuntament havia despertat gran interés; y per aixó el dia de Cap d'any la Casa de la Vila va omplenar-se de pú-blic desitjós de presenciar l'acte de constitució.

Eran dos quarts d'onze quan l'arcalde don Fran-cisco Vidal obri la sessió, ab assistència dels regi-dors senyors Vidal Galofré, Guitart, Romeu Nin, Carreras, Güixens, Romeu Navarro, Grau, Lleó y Miró.

El Sr. Arcalde sortint, nostre amic don Fran-cisco Vidal Soclas donà principi al acte, donant las gracias als seus companys de Consistori per haver-lo ajudat quant pogueren en la tasca penosa del desempony de l'arcaldia, com aixís també a tots els empleats del Ajuntament per haver com-plot el seu comés a satisfacció esmerantse tots en el compliment de son deber, anyadint que esperava confiadament que tant l'arcaldia entrant com els regidors procurarian inspirarse únicament en el bé y profit de la població administrant honradament com ho havian fet fins ara els interessos del Muni-cipi que'l poble els hi havia confiat.

Acte continuu, el senyor Secretari llegí la co-municació en la qual se dona compta del nomena-ment d'arcalde de reial ordre, y després se retira-ren els regidors sortints, que son els senyors Güi-xens, Romeu Navarro, Grau, Lleó y Miró. Seguida-ment pujaren al estrade els nous regidors, fentho sol, primer, en Joan Mascaró, y després nostres amics Salvador Sonet, Joseph Gay, Joseph Ramon, Francisco Badia y Joseph Güell, qui foren saluda-ts ab un fort aplaudiment, que obligá a la presiden-cia a pregar al públic que s'abstingués de fer de-mostracions de cap mena.

Y ocupá la presidencia el senyor Mascaró. Es-pectació, esperant tothom lo que diria en la saluta-ció que la costum y la urbanitat han fet llei; pero després d'un rato d'espera, en vista de que no obria boca, se procedí a la elecció de càrrecs. Foren ree-legits pera les primera y segona tinències d'arcal-de, don Joseph Vidal y don Francisco Guitart, y pera Síndic y suplent, don Salvador Sonet y don Joseph Güell, tots per 10 vots y una papereta en blanc.

Se acordá celebrar les sessions de primera con-vocatoria els dimecres, a les set del vespre, y les de segona els divendres, a la mateixa hora.

Seguidament s'aixecá'l senyor Gay y digué: La Corporació municipal emprén la seva gestió cons-tituída diferentment de com ho havia sigut desde una serie de bienis ensá, ja que'l Govern deixava el nomenament d'arcalde a elecció de l'Ajunta-ment. Explica la representació dels onze regidors y la del Arcalde. Digué que aquells seguirán l'obra dels Municipis anteriors per trobarla justa y honrada, y



que casi pot assegurar que no seran ells els primers en portar conflictes al si del Consistori que puguin dificultar la marxa dels assumptes comunals. Demana a l'Alcalde que procuri observar aquesta mateixa conducta.

Diu que si tots deixen al brancal de la porta els personalismes y les baixes passions, arribaran potser a cicatrisar la fonda ferida que rebé al cor el nostre poble quan la passada epidemia; pero que si per escoltar la veu de passats agravis s'oblidessin de que'l Vendrell els ha portat en aquell lloc d'honor no més perque li administrin els seus interessos, d'acort ab el seu modo d'esser, y vinguessin, com podrien venir, serios y greus conflictes, que caigui tot l'anatema del poble sobre aquell que'n sigui el culpable y provocador.

Diu finalment que fentse intérprete del sentir dels seus companys de majoria, l'ensava al vol la nota de pau y d'armonia, fent vots perque fos escoltada al objecte de que's puguin resoldre ab plena satisfacció y conveniencia alguns assumptes que hi ha pendents, de veritable trascendencia, entre'ls quals s'hi compta el de capdal importancia de l'arreglo definitiu de les aigues potables, que constitueix un veritable problema, de vida ó mort per la nostra vila desvalguda, que tots tenim el deure de estimar y de servir ab desinterés y abnegació.

Aquesta patriòtica y sensata peroració de l'amic Gay, rebuda ab murmurs d'aprovació y aplaudiments del públic, merescué un silenci absolut, no sabem si despectiu ó per curtedat de paraula per part de la Presidencia; y aleshores en Joseph Ramon, s'alsà pera formular la més enérgica protesta, en nom dels onze regidors que componen l'Ajuntament, per haver sigut nomenat l'arcalde de reial ordre.

El senyor Vidal y Socías fa sevas las manifestacions de protesta fetas pel senyor Ramon.

Y per fi, s'aixecà'l flamant arcalde del rei, esguardà a una y altra banda de l'estrade, guaità ab astorament vers al públic, y digué:

—Se dona per acabat l'acte.

Y veus aquí un arcalde de nomenament reial d'una vila cap de partit, que durant la presa de possessió no ha sabut dir lo que es de rúbrica en tals cassos, aixó es: dirigir una salutació als companys de consistori y al poble de quin el Govern del rei l'ha portat a desempenyar la primera Magistratura municipal; ni fer constar el seu agraïment al monarca y al Govern del mateix pel nomenament; ni dir que procurarà desempenyar el càrrec ab llealtat y en profit y en bé dels interessos morals y materials de la població.

¡Quin paper més ridícul! Fins els seus mateixos parcials quedaren avergonyits, el cap cot, sense gosar alsar la vista. Y al sortir el públic de la sessió, no se sentia altra exclamació que aquesta:

¡Quina vergonya pel Vendrell!

## La Mancomunitat dels catalans residents a Sud-américa

Al bell geste de nostres germans de patria, realisant l'acte més trascendental d'aquests temps en la nostra terra, devém correspondrehi constituint a Sud América una altra Mancomunitat entre'ls catalans que per sort ó per desgracia devem residirhi.

Cap rezel podria aixecar el nostre projecte.

Son els naturals de les demés regions espanyoles els qui aquí ens donen l'exemple. Ells, posant de relleu el seu ferm esperit regionalista, han constituit entitats, benéfiques unes, y econòmiques altres, com son entre aquestes darreres, els Bancs de Galicia, el Basc-Argentí, el Basc-Asturiá y el de Castilla.

Prova evident de conservar-se, malgrat la distancia, l'intens esperit nacionalista que en els habitants de les diferentes regions de l'Estat espanyol domina; esperit nacionalista que nosaltres voldríem traduirlo en les lleis generals de l'Estat com única manera de que aquest entrés en les vies que han de conduir-lo al seu progrés y renaixement.

Ja que no un Banc de Catalunya podem fer ab bona voluntat quelcom més important: el que tinguem els catalans residents a Sud América un callu de germanor, que no's separi mai de nosaltres, més en plena adversitat que en els dies de joia.

Pel fá-poc-vingut, tindrien de ser les nostres preferencies. Me sembla no fora molt difícil organi-

sar una Oficina, els gastos de la qual haurien d'anar a càrrec de les diferentes entitats catalanes de cada localitat, que gratuïtament dongués informes y facilitats trevall als qui no'n tenen. Clar está que l'inmigrant no trobaria en aquesta oficina taula parada ni la setmanada cada dissapte; pero molt podria fer perque tingués ab el seu treball una cosa y altra.

Perque millor se pogués relacionar ab els seus companys de patria, aquí residents se podria donar a cada inmigrant un carnet gratuit de tres mesos de duració perque pogués entrar als locals de totes les Societats catalanes.

Se li tindria de recomanar pel cas desgraciat de caure malalt que ingressés en una Associació de socors mútuo, catalana, si ni hi hagués en el punt que fixés la seva residència, ó espanyola en el seu defecte.

Tindria en consecuencia tot inmigrant catalá:

1er.—Facilitat per trovar feina.

2on.—Medi de poguerse relacionar ab els seus paisans; y

3er.—Protecció en el cas desgraciat de caure malalt.

En un altre punt molt important podria actuar la nostra Mancomunitat. Me refereixo a la aplicació de les lleis en aquets països. Podran semblarnos bones ó dolentes, pero com extrangers que aquí som, no'ns toca altra remei que acatarles. Pero pot succeir que en determinats casos ens creiem víctimes d'algun atropell judicial; en aquest cas podriem dirigirnos a l'Oficina nombrada per la Mancomunitat, perque previa consulta ab advocats catalans, aquí residents, que no dupto prestarien desinteressadament el seu concurs, se fessin les gestions necessaries per la reivindicació ó se li dongués al interesat la seguretat de que la llei li havia sigut ben aplicada.

Además: existeix el prejudici en molts americans que pel sol fet d'esser un catalá professa idees ultraradicals; aquest prejudici ocasiona en determinats casos perjudicis immensos que's deurien evitar. Per exemple, es sabut que'l nostre obrer, en general, no tan sols s'ocupa de millorar la seua sort personal, sino també la del seus companys de treball, per lo que se'l veu actuar en el si de les associacions de resistencia. Aquesta seva actuació ajuntat ab el prejudici atudit n'hi ha prou en diferents cassos perque se li apliquin lleis d'excepció, quals conseqüencies més que ells personalment les sofreixen les seues families que's troban completament desamperades.

An apuestes families podria extendres la protecció de la nostra Mancomunitat.

Y es tant més urgent y útil el nostre projecte quan ab satisfacció observem que degut a la preferencia que's té per l'obrer catalá en molts oficis y establiments la corrent immigratoria catalana va cada dia creixent; douemli la mà, encarrilem-la y fem que trobi sempre nosaltres un callu de germanor que li fassi més agradable la seva estada lluny de la Patria. Ens estaran agraïts y tindrem l'intima satisfacció d'havernos comportat com bons fills de Catalunya, desmentint aixís als que'ns califiquin d'egoistes y d'ànima seca.

PERE REDON.

Buenos Aires, Noviembre de 1911.

(De El Correo de Cataluña de Montevideo.)

## La primera arcaldada

Poques hores havien passat desde la presa de possessió de l'arcalde de reial ordre, quan va cometre la primera arcaldada.

Ja de dies estava anunciat que la «Joventut F. N. R.» de nostra vila, havia de celebrar un ápat pera solemnizar la seva constitució, el qual se celebrà el dia de cap d'any a la Cooperativa «La Reforma», que va veures molt concorregut, al final del qual van dirigir la paraula als assistents, en Joan Ferret, l'Andreu Nin, en Jaume Romeu y en Joseph Ramon, aquest representant de la «Joventut» al Ajuntament, y també a

precis de tots parlà el tinent d'arcalde Joseph Vidal. Tots foren molt aplaudits en les seves peroracions.

Ab l'entusiasme propi de la joventut, van acordar fer un ball ab orquesta ab la corresponent cerca-vila; y ara vé l'arcalcada.

El tinent d'arcalde Joseph Vidal, va brindar-se per anar a trobar a l'arcalde Joan Mascaró, pera sollicitar el permis pera sortir ab l'orquesta, y ab gran sorpresa li diu que necessitava deu minuts de temps pera donarli ó negarli'l permis; y passat aquest temps, surt l'arcalde del rei ab que li sollicitin per escrit. Se fa la petició per escrit, y contesta que havia d'esser en paper sellat.

Se li presenta en paper sellat, y com anava redactada en catalá, diu que per aquest motiu no l'admetia, que li portessin en castellá. Torna altra volta a escriurel redactat en castellá y, aleshores va negar rodament el permis pera sortir una colla de joves ab l'orquesta a fer cerca-vila anunciadora d'un sarau.

Veus aquí la primera alcaldada que ha fet en Joan Mascaró, ó li han fet fer els qui no miren en posarlo en ridícul.

## Ajuntament

La primera sessió celebrada per l'Ajuntament actual el dimecres d'aquesta setmana, formarà época y será una data vergonyosa per l'home que'l Govern central ens ha imposat, de reial ordre, pera exercir la primera magistratura municipal. No hi cap un major rebaixament devant del Consistori y devant del poble, que omplenava de gom a gom el saló de sessions. Si en Joan Mascaró tingués un átom no més de sentit comú, de discerniment propi, després dels molts papers ridículs que's va veure obligat a fer durant la sessió, hauria comprés que'l càrrech d'arcalde li venia massa ampla, y ó bé prescindiria de la taifa de Cirineus que volen ajudar-lo a portar el pes de l'Arcaldia, sumantse llealment a la majoria pera cooperar en pro dels interessos comunals, ó se'n aniria a casa seva a cuidar dels propis, convensut de que no serveix pera desempenyar un càrrec de tal importancia.

Va comensar la sessió a les set en punt, ab assistencia de tots els regidors excepte el senyor Trillas, trobantse'l saló de sessions, com hem dit, plé de gom a gom.

Es llegida y aprovada l'acta de la sessió de constitució de l'Ajuntament.

La Presidencia doná compte de que havia nomenat els següents arcaldes de barri: Jaume Canís Olivé, pera'l barri de Fransa; Pere Galimany Olivella, pera'l de la Casa de la Vila; Anton Sabanés Caral, pera'l del Teatre; Joseph Nin Vidal, pera'l de Sant Salvador.

El senyor Gay manifesta que avans que tot, desitjaria saber la conducta que la Presidencia es proposa seguir ab respecte a la majoria, si es de pau y concordia pera cooperar junts en pro dels interessos comunals, ó bé en só d'hostilitat. Després d'una estona de rumiar, contesta l'arcalde del rei que'ls seus propòsits son d'armonia pera procurar el bé de la població.

En Joseph Vidal interpellà a la Presidencia sobre la arcaldada del dia de cap d'any a la tarda, alló de la negativa de fer una cerca vila ab música, de la qual ens ocupem en altre lloc d'aquest número.

Y aquí va comensar el Calvari del flamant arcalde, y com l'home no tenia cap Cirineu pera ajudar-lo, va suar sang y agua, y van comensar els rebaixaments; arrencantli en Vidal, ab tirabuixó, les declaracions de que reconeixia que havia fet mal fet, que ho va fer involuntariament, per trobar-se emocionat, y per falta d'experiencia. En fi, alló de les criatures: ¡No hi tornaré mai més!

Ja li faran tornar els que li estiren els cordills pera ferlo moure.

El senyor Vidal y Socías diu que, al deixar el càrrec d'arcalde, posà en coneixement de la actual Presidencia de tot lo referent al assumpte de les aigues de Tomaví, de l'estat de les obres y demés, així com de la conveniencia de no abandonar els treballs. Prega a la Presidencia que li expliqui la desconsideració que ha tingut ab ell, puig haventli promés que reuniria aquell mateix dia, el dimecres, la Junta especial del arreglo de les aigues, havia deixat de reunir-la, sense ni tan sols tenir l'atenció d'advertir-lo.

Contestació pelegrina de la Presidencia: Que no havia pogut reunir la dita Junta per no saber qui eren els que la composaven! y haventho preguntat a un agutzil no li va saber dir: Planxat!



El senyor Vidal demana consti en acta la ignorància del alcalde, qui acudint a Secretaria se hauria pogut ben enterar.

En Joseph Vidal se queixa de que l'alcalde hagués fet una visita a les obres de Tomavi acompanyat de persones estranyes al Municipi i desconegedores de aquells llocs, prescindint dels regidors que estan al corrent del assumpte.

En Vidal Socías, molt tafaer, vol saber si es cert qu'una persona estranya al Ajuntament, va demanar la nòmina dels empleats ab la autorisació del senyor President, contestant aquest, ab la més gran ignorància, afirmativament.

La Presidencia, contestant a una pregunta del propi senyor Vidal Socías, diu que sí que serà fàcil que s'anomeni un *Cirneu*, ay! un secretari particular. Y aleshores el senyor Vidal li feu saber que la Llei Municipal sols els autorisa pera els alcaldes de les capitals de provincia y poblacions de més de 25000 ànimes.

En Joseph Ramon vol saber també si'ls regidors podran fer us de la llengua catalana en les proposicions o mocions que tinguin a bé presentar; y després d'un passillo còmic, durant el qual l'alcalde del rei confessa que no sab lo que són mocions, quan se li ha explicat, diu que les escrites haurán de presentar-se en castellà. En Ramon protesta, y devant del menys preu de l'alcalde per la llengua catalana, demana sia retirat del seu despatx el títol de Congresista honorari del primer Congrés internacional de la Llengua catalana expedit a favor de l'Ajuntament, y sia traslladat al Saló del Consistori, hoat serà més honorat. Per unanimitat es aprovada la proposta den Ramon.

A una pregunta den Vidal Socías, manifesta la presidencia solemnement, y aixís se fa constar en acta, que no tocarà cap empleat mentres compleixin ab son deber. «Eres turco y no te creo».

Per últim, pregunta si está conforme la presidencia en delegar a diferents regidors pera diferents serveis conforme se venia fent durant la passada Arcaldia, y, accedint la presidencia, se acorda nomenar: a D. Josep Vidal Galofré, aigües, camins, carrers y demés obras; a don Francisco Guitart, enllumenat públich; a don Salvador Sonet, escorxador; a don Francisco Badia, mercats, fires y llocs públics; a don Josep Güell, pa-setjos; a don Joan Romeu, guarda rural, Comarruga y Sant Salvador; y a don Josep Carreras, cloacas, aceras y obras de fatxadas.

Se procedeix al nomenament de les Comissions.

De Hisenda: President, Joseph Vidal Galofré; y vocals, Joseph Gay, Francisco Vidal Socías y Francisco Badia.

De Foment: President, Francisco Guitart; y vocals, Joseph Carreras, Salvador Sonet y Joan Romeu.

De Governació: President, Salvador Sonet, y vocals, Joseph Ramon, Francisco Badia y Joseph Güell.

Vocals pera la Junta del Hospital: Francisco Guitart, regidor, y Pere Simó Romeu y Emili Congost, vehins.

Vocals pera la del Cementiri: Joan Romeu y Anton Trillas, regidors.

Vocals de la de Instrucció Pública: Joseph Gay y Salvador Sonet, regidors.

El senyor Vidal Socías demana que no's pagui cap compte sense que sia aprovat per la Comissió d'Hisenda. Aixís promet ferho la presidencia.

Per últim, se dona compte d'una instancia del senyor secretari demanant llicencia pera'l restabliment de la seva salut, que justifica ab certíficat facultatiu. Per unanimitat se li concedeix pel temps que'l mateix interessat jutji necessari.

Y s'acabà la sessió, deslliurant a n'el pobre Joan Mascaró del potro en que estigué durant una hora.

## CRONICA

El dia de Cap d'any van pendre possessió dels càrrecs de Jutge Municipal y suplent, respectivament, don Joseph Aleu y Massanet y don Joseph Magriñá y Romeu, nomenats últimament pera desempenyarlos durant l'actual quadrienni.

Dilluns, després de la presa de possessió de l'Ajuntament, els onze regidors que'l componen junt ab els sortints, expediren el següent telegrama als senyors President del Consell de Ministres y Ministre de la Governació:

«Concejales salientes y los onze que con Alcalde constituimos actual Ayuntamiento, protestamos respetuosamente ante V. E. con toda energía nombramiento Alcalde Real orden por contrariar aspiraciones y seriedad casi totalidad población que representamos.—José Ramon.—Francisco Vidal.—José Gay.—Emilio Lleó.—Juan Romeu.—Angel Miró.—Francisco Güixens.—José Grau.—Salvador Sonet.—Jaime Romeu.—Francisco Guitart.—José Carreras.—José Güell.—Antonio Trillas.»

Ens agradaria saber el concepte que'ls mereix y l'efecte que'ls ha produït als regionalistas que formen la Delegació de la «Lliga Regionalista» de Barcelona a nostra vila, conjuncionats ab las dretas, y als catalanistas que simpatizan ab las mateixas, la negativa del senyor Badle de real ordre d'admetrer una sollicitut per fer una cerca-vila ab música, pel mer fet d'estar redactada en català, y la declaració del mateix, en la sessió de l'Ajuntament celebrada el dimecres, de que las proposicions escrites, no serán admesas las redactadas en català.

¿En protestará el Centre Catalanista de nostra vila?

Els distingits facultatius d'aquesta vila y Calafell, respectivament, nostres amichs don Salvador Reventós y don Rafel Battestini, autors de la Memoria *La epidemia de Vendrell en 1911*, publicada en la Revista «Ciencias Médicas» de Barcelona, de la qual parlarem ja en un dels passats números, han reepublicat en un follet la esmentada Memoria, bellament editada, del qual han tingut la amabilitat, que remerciem, de dedicarnos un exemplar.

En el número pròxim procurarem reproduirne alguns fragments, dels que més puguin interessar y sían d'utilitat a nostra vila.

En la sessió ordinària celebrada per la Junta de la «Joventut» F. N. R.» acordà convidar a D. Pera Cominas, Diputat a Corts per Barcelona, pera donar

una conferencia sobre la vida y obras del mestre del Federalisme espanyol, D. Francisco Pi y Margall.

Dita conferencia se anunciarà a son temps, així com també el lloch dia y hora.

El conegut jove Emili Vives y Socías, que'l Batlle del rei havia nomenat alcalde de barri del districte segon, ha fet renuncia de tal honor retornant a la seva procedencia el nomenament y la vara.

Li alabem la seva serietat.

Dissapte passat va morir l'antich factor de la carga de la estació del ferro-carril Vicens Nieto, que feia catorze o quinze anys que prestava'ls serveis en la mateixa, benvolgut y apreciat, no sols dels seus companys de servei, sino també del comers en general.

Rebi la seva familia nostre més sentit pesam,

## Secció Oficial

### Registre Civil.

Inscripcions verificadas en aquesta oficina.

*Naixements.*—Una nena filla de Sebastià Miret y Maria Feliu; un nen fill de Pere Poch y Marina Alujas, un nen fill de Pau Borrut y Teresa Mota.

*Defuncions.*—Vicents Nieto Abad, de 64 anys.

*Matrimonis.*—Cap

Durant l'any hi han hagut;

Naixements: Nens, 56; nenas, 53 Total 109.

Defuncions: Homes, 87; donas, 101. Total 188

Matrimonis, 51.

IMPREMTA RAMON GERMANS Y NEBOT.—VENDRELL.

## PRESTAMS

Hi ha pera prestar a primera hipoteca, de 5000 a 50000 pessetas.

Informarà l'advocat d'aquesta vila D. Francisco Vidal y Socías, carrer de Sant Sebastià, 16, primer.

**Venda** de una pessa de terra de uns 60 jornals, composta de montanya, garrofers y vinya, que dona bon interès, y ademés unas hortes que estan situadas en bon punt y en molt bonas condicions de regá. Pera informes, a Emili Congost, carrer de Angel Guimerá, 4. Vendrell.

## Lámparas marca A E G a 3 ptas.

De venta a casa del instalador

EMILI VIVES, carrer del Doctor Robert.

## PIANO

CHASAGNE FRERES, nou, superior, está a disposició pera qui el vulga llogar. a propòsit pera concerts, funcions y balls. Pera tractes dirigir-se carrer de Santa Agna, número 1, Vendrell.

## Joan Sas Construcció de tuberías de ciment

pera conduccions d'aigua, gas, materias fecals y cables elèctrics

Cloacas, safretjos y alcantarillas

## Dipòsits de totas cabudas, canals y canalons

Aquest material es el més resistent, aixís ho acreditan els molts treballs abéll realisats

Contractas especials segons cabudas.

Demanintse preus y detalls,

Carrer de Sant Gervasi, 40. — VILANOVA Y GELTRÚ

Representant en aquesta vila: Evaristo Julivert, fàbrica de mosaichs, carrer del Dr. Robert

## Aguas minero-medicinales de Cabreiroá (Verin)

Las més litinicas d'Espanya

### La mellor y més agradable agua de taula

De probada eficacia curativa en las enfermetats de las vias urinarias, digestivas y biliars, en l'artritisme-gota y diabetes; recomanadas per la comissió de Doctors que comissionats pel Govern estigueren a Catalunya pera combatir la epidemia colérica.

DE VENDA EN TOTES PARTS

Dipositari y representant a Catalunya:

EN AQUESTA VILA:

g. Ramón Ballester Roig, Rambla Flors, 13, 1.º Barcelona ■ Farmacia de D. Manuel Trayner, Carrer de la Muralla.



# Fàbrica de Legías Liquidas Higiénicas marca **C. D.**

## Desinfectants y aromáticas

Garanteixo las Legías marca C. D. per estar elaboradas pel procediment modern sens substancias nocivas

Dipòsit de Productes Químichs

**Trisol Brea Sosa cáustica Clorurs Sulfat de ferro**

**ACITS SULFÚRICHS, etz.**

**CAYETANO DASCA** Carrer de las Garrofas, 12. - **VENDRELL**

Gabans novetat desde 40 pessetas

Trajes únicamente á mida

**SASTRERIA de Joan Boxadós**

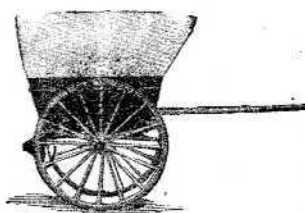
SUCESSOR DE GIL BOXADÓS

Grans existencias en géneros de estam y llana alta novetat per la temporada d'hivern á preus sumament reduits.

SANTA AGNA, 22. - **VENDRELL**

Trajes llana novetat desde 30 pessetas

legancia  
Felicidad



Taller de construcció de carruatjes

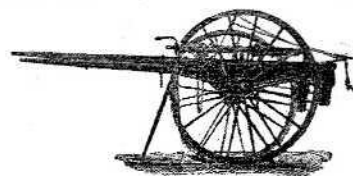
DE TOTES CLASSES

ANTIGA CASA «GALÁN»

**EMILI FIGUERAS**

Carrer de S. Sebastià, (Muralla) 38

**VENDRELL**



Magatzém de tota mena de materials pera construccions

**Josep Martí (a) Fassi**

**Water-Closets**

de las mellors fabricacions del País y Extranjer, y gran assortit en

Inodoros, Sifons y demás artículos de Sanitat Urbana

Existencias en Cerámica fina y Objectes propis para regalos

Carrer de Montserrat, 48 y 50. - **VENDRELL**



FABRICA DE GUANOS

Primeras materias per abonos

GUANOS ESPECIALES

para vinyas y cereales

**Anton Trillas**

Carrer de Montserrat. - **VENDRELL**

**Establiment de Novetats pera Senyora**

**CARLES ALTÈS**

Grans variats y nous assortits en

**Genres per la temporada d'hivern**

specialitat en mantas y trajes



**Llorens Bové**

Unich expendedor dels acreditats ciments de "Garraf"

y representant de la

Fábrica de mosaichs y pedra artificial dels Srs. M. G. BUTSEMS Y FRADERA.-Barcelona

TUBOS DE CEMENT de varias midas pera la conducció d'aigües

Canals pera'l riego y accessoris, Sifons, Dipòsits pera aigua, Safretjos, Pous Mouras, Refrescadors, etz., etz.

Se construeixen cloacas y alcantarillas

Mosaics hidràulichs de dibuixos artístichs y variats; Cairons de portlant pera aceras; Aygueras; Rentamans, Escalas; Pilans; Balustres; Arrimaderos; Banyeras; Lavabos; Surtidors; Xamaneyas; Cartelas; Florons; Frisos; Capitells; Ventiladors; Columnas de diferents dibuixos; Estatuas; Gerros, y una infinitat de pessas d'adorno pera fatxadas y jardins.

Vegis catálechs.

6. Plassa del Teatre.-6. - **VENDRELL**